KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 747/89

af 22. marts 1989

om regulering af visse forudfastsatte eksportrestitutioner som følge af en ændring af sukkerpriserne

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1785/81 af 30. juni 1981 om den fælles markedsordning for sukker [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2306/88 [2], særlig artikel 19, stk. 3 og 7, og

ud fra følgende betragtninger:

I henhold til artikel 12 i Rådets forordning (EØF) nr. 766/68 af 18. juni 1968 om fastsættelse af almindelige regler for ydelse af eksportrestitutioner for sukker [3], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1489/76 [4], kan der fastsættes en regulering af restitutionsbeløbet, hvis der i tidsrummet mellem datoen for indgivelse af ansøgningen om eksportlicens, ledsaget af en anmodning om forudfastsættelse af restitutionen, og udførselsdatoen indtræder en ændring af de priser for sukker, der er fastsat i medfør af den fælles markedsordning for sukker;

princippet med regulering af restitutionsbeløbet har nu været anvendt i flere produktionsår for restitutioner, der forudfastsættes i forbindelse med licitationer over eksportforpligtelserne for overskudsproduktionen; for at sikre en bedre forvaltning af sukkermarkedet bør muligheden for at regulere restitutionerne også anvendes systematisk for hvidt sukker, råsukker, sirup og andre sukkeropløsninger samt isoglucose, der udføres i form af varer, som er anført i bilagene til Rådets forordning (EØF) nr. 3035/80 af 11. november 1980 om fastsættelse af almindelige regler for ydelse af eksportrestitutioner og om fastlæggelse af kriterierne for fastsættelse af restitutionsbeløbet for visse landbrugsprodukter, der udføres i form af varer, som ikke omfattes af Traktatens bilag II [5], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3209/88 [6], hvis restitutionerne er forudfastsat inden ændringen af den pågældende interventionspris, og hvis de tilsvarende eksporttoldformaliteter er afsluttet på denne dato eller senere;

i artikel 5, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 3035/80 er det fastsat, at restitutionssatsen ved forudfastsættelse reguleres efter samme regler som dem, der gælder for forudfastsættelse af restitutioner for basisprodukter, der udføres i uforarbejdet stand; reguleringen bør derfor ske på grundlag af forskellen mellem den pågældende interventionspris for sukker, der gælder på dagen for udførslen, idet de to priser særskilt forhøjes med den lagerafgift, der anvendes på samme tid som den pågældende pris;

som følge af udviklingen i omfanget af samhandelen med visse af de i artikel 1, stk. 1, litra d), i forordning (EØF) nr. 1785/81 omhandlede produkter samt hvid kandis og råkandis bør denne mulighed for regulering af restitutionen gælde tilsvarende for disse produkter og med henblik på ensartet behandling ligeledes omfatte isoglucose, når nævnte produkter udføres i uforarbejdet stand;

med henblik på en god forvaltning af sektoren på dette område er det derfor hensigtsmæssigt at fastlægge visse nærmere administrative og tekniske bestemmelser, således at restitutionsreguleringen sker ensartet for det pågældende basisprodukt;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Sukker —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

1. Hvis den interventionspris for hvidt sukker, der er fastsat i ecu for områder, som ikke er underskudsområder, ændres mellem dagen for indgivelse af en ansøgning om eksportlicens, ledsaget af en anmodning om forudfastsættelse af restitutionen, og udførselsdagen, reguleres den pågældende eksportrestitution på nedenstående betingelser.

2. Stk. 1 anvendes på produkter, der er omhandlet i bilag I til denne forordning, og som udføres i uforarbejdet stand, og på produkter, der er omhandlet i bilag II til denne forordning, og som udføres i form af varer, der er anført i bilagene til forordning (EØF) nr. 3035/80.

3. For at den i stk. 1 omhandlede regulering kan ske, supplerer den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor eksportlicensen udstedes, licensen med følgende angivelse ved udstedelsen:

(1) EFT nr. L 177 af 1. 7. 1981, s. 4.
(2) EFT nr. L 201 af 27. 7. 1988, s. 65.
(3) EFT nr. L 143 af 25. 6. 1968, s. 6.
(4) EFT nr. L 167 af 26. 6. 1976, s. 13.
(5) EFT nr. L 323 af 29. 11. 1980, s. 27.
(6) EFT nr. L 286 af 20. 10. 1988, s. 6.

»Reguleres i henhold til Kommissionens forordning (EØF) nr. 747/89 (EFT nr. L 80 af 23. 3. 1989, s. 48) for udførsler, der gennemføres fra denne dato, hvor den nye interventionspris anvendes«.

I det i stk. 1 omhandlede tilfælde skal eksportlicensens indehaver eller den, licensen er overdraget til, hvis overdragelse har fundet sted, forelægge den kompetente myndighed i den udstedende medlemsstat licensen, for at toldformaliteterne ved udførsel kan afsluttes for de pågældende mængder. Myndigheden anfører i rubrikken »Særlige bemærkninger« den regulering, der skal foretages, og stempler licensen i den pågældende rubrik.

Artikel 2

For hvidt sukker, der henhører under KN-kode 1701 99 00, og som er anført i bilag I og II, foretages den i artikel 1 omhandlede regulering ved, alt efter tilfældet, at forhøje eller nedsætte eksportrestitutionen med forskellen udtrykt i ecu pr. 100 kg sukker mellem dels den på dagen for indgivelse af ansøgningen om eksportlicens gældende interventionspris for hvidt sukker for de områder, som ikke har underskud, forhøjet med den på samme dag gældende lagerafgift, dels samme pris for hvidt sukker, gældende på udførselsdagen, forhøjet med den på samme dag gældende lagerafgift.

Artikel 3

For produkter, som er anført i bilag I og II, og som henhører under:

a) KN-kode 1701 91 00; ex 1701 99 90 og 1702 60 90; 1702 90 60; 1702 90 71; ex 1702 90 90 og 2106 90 59, anvendes regulering, der er foretaget som fastsat i artikel 2, pr. 1 % saccharoseindhold i det pågældende produkt, idet reguleringen er lig med $^1/_{100}$ af den i henhold til nævnte artikel beregnede forskel

b) KN-kode 1702 40 10; 1702 60 10; 1702 90 30 og 2106 90 30, anvendes reguleringen, der er foretaget som fastsat i artikel 2, pr. 100 kg tørstof i det pågældende produkt.

Artikel 4

1. For råsukker af standardkvalitet, der henhører under KN-kode 1701 11 90 og 1701 12 90, og som er anført i bilag I og II, foretages den i artikel 1 omhandlede regulering ved, alt efter tilfældet at forhøje eller nedsætte eksportrestitutionen med forskellen udtrykt i ecu pr. 100 kg sukker mellem dels interventionsprisen for råsukker forhøjet med lagerafgiften, gældende på dagen for indgivelse af ansøgningen om eksportlicens, dels samme pris for råsukker forhøjet med lagerafgiften, gældende på udførselsdagen.

2. Afviger udbyttet af råsukkeret fra, hvad der defineret som udbytte af standardkvalitet i Rådets forordning (EØF) nr. 431/68 [1], skal det restitutionsbeløb, som er reguleret i henhold til stk. 1, tilpasses ved udbetalingen efter artikel 2 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 837/68 [2].

Artikel 5

Denne forordning træder i kraft den 1. april 1989.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 22. marts 1989.

På Kommissionens vegne
Ray MAC SHARRY
Medlem af Kommissionen

[1] EFT nr. L 89 af 10. 4. 1968, s. 3.
[2] EFT nr. L 151 af 30. 6. 1968, s. 42.

BILAG I

KN-kode	Varebeskrivelse
	Rør- og roesukker, i fast form :
ex 1701 11 90 ex 1701 12 90	– Råkandis
ex 1701 99 10	– Hvid kandis
1701 91 00 ex 1701 99 90	– Sukker med indhold af smagsstoffer, farvestoffer eller andre stoffer
	Andet sukker, herunder kemisk ren lactose, maltose, glucose og fructose, i fast form ; sirup og andre sukkeropløsninger uden indhold af tilsatte smagsstoffer eller farvestoffer ; kunsthonning, også blandet med naturlig honning ; karamel :
	– Glucose og glucosesirup, med et fructoseindhold i tør tilstand på 20 vægtprocent og derover, men 50 vægtprocent :
1702 40 10	– – Isoglucose :
	– Med et fructoseindhold i tør tilstand på 41 % og derover
	– Anden fructose og fructosesirup, med et fructoseindhold i tør tilstand på over 50 vægtprocent :
1702 60 10	– – Isoglucose
1702 60 90	– – Andre varer
	– Andre varer, herunder invertsukker :
1702 90 30	– – Isoglucose
1702 90 60	– – Kunsthonning, også blandet med naturlig honning
	– – Karamel :
1702 90 71	– – – Med et saccharoseindhold i tør tilstand på 50 vægtprocent og derover
	– – I andre tilfælde :
ex 1702 90 90	– Andre varer, bortset fra sorbose
	Tilberedte næringsmidler, ikke andetsteds tariferet :
	– Andre varer :
	– – Sirup og andre sukkeropløsninger, tilsat smagsstoffer farvestoffer :
2106 90 30	– – – Af isoglucose
	– – – I andre tilfælde :
2106 90 59	– – – – Af andre sukkerarter

BILAG II

KN-kode	Varebeskrivelse
1701 99 10	Hvidt sukker
1701 11 90 1701 12 90	Råsukker
1702 40 10 1702 60 10 1702 90 30	Isoglucose
ex 1702 90 90	Sirup og andre sukkeropløsninger af roer eller rør, med et saccharoseindhold i tør tilstand på 85 vægtprocent og derover (herunder invertsukker beregnet som saccharose)